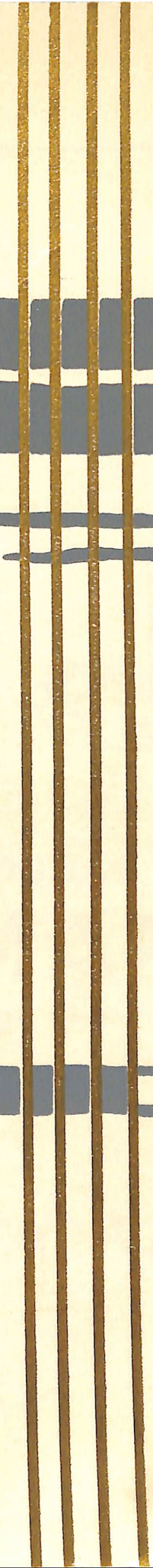


*Troy
F. Wheeler*

Talet.



1732 1960



Manoel
Theatre

CREMONA

23

Fine Champagne

LIQUEUR BRANDY

MEDALLION



COGNAC

MARTELL

LARGEST SELLING COGNAC BRANDY IN THE WORLD

Represented by

ALBERT V. MALLIA LTD.

WITH A

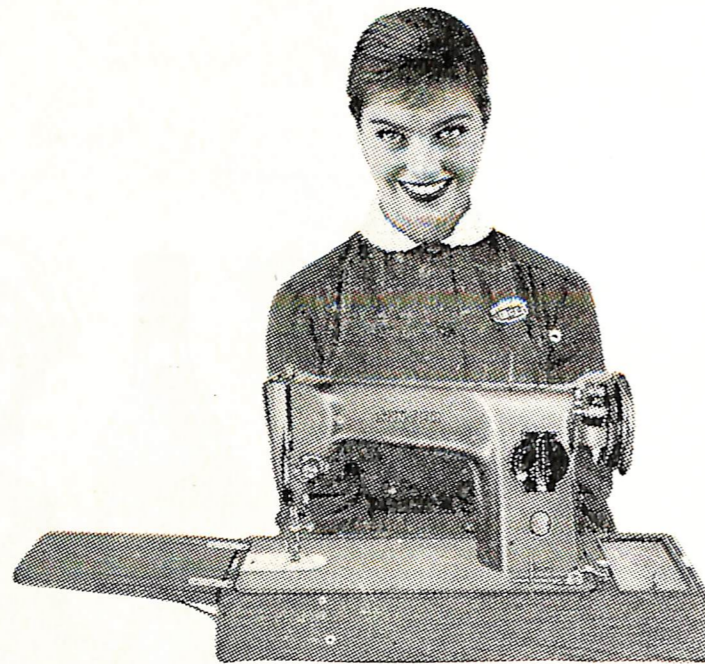
SINGER

SEWING MACHINE
YOU GET SOMETHING
THAT NO ONE ELSE CAN
OFFER — A BACKGROUND
OF OVER 110 YEARS
EXPERIENCE AND SERVICE,
WHEREVER YOU ARE.

SINGER

SEWING
MACHINE
COMPANY

MALTA



COW & GATE

CEREAL FOOD
HALF CREAM
FULL CREAM
SPOONFOODS

Distributors:

ALFRED GERA & SONS LIMITED

TEATRU MANOEL

VALLETTA

IL-KUMPANNIJA "MALETH"

TIPPREŻENTA

TNEJN F'WIEHED

FARSA FI TLIET ATTI

ta'

VERNON SYLVAINÉ

Maqluba għall-Malti minn

FRANK GANADO

Is-SIBT 24, u l-HADD 25, TA' FRAR, 1962 — fis-6.30 p.m.

TNEJN F'WIEHED

Taqsimax-Xeni

L-EWWEL ATT

L-EWWEL XENA

*Il-palk tat-Teatru Empire.
Il-Hamis, fid-disgha ta' filghodu.*

IT-TIENI XENA

*Is-salott fid-dar ta' Henry Camilleri.
L-ghada filghaxija fil-hamsa u nofs.*

IT-TIENI ATT

L-EWWEL XENA

*L-istess xena.
L-ghada filghodu fil-ghaxra*

IT-TIENI XENA

L-istess xena. — Saghtejn wara.

IT-TIELET ATT

L-EWWEL XENA

*Dressing-room fit-Teatru Empire.
L-istess jum fis-sebgha nieqes kwart ta' filghaxija.*

IT-TIENI XENA

*Is-Salott fid-dar ta' Henry Camilleri.
L-istess jum, fis-sebgha u kwart ta' filghaxija.*

JIEH DU SEHEM

MENDOZA	Narcy Calamatta
BERTU SCIRIHA	Paul Borg Salnitro
ANGELA	Rose Marie Vassallo
HENRY CAMILLERI	Frank Ganado
KOLINA, Seftura	Edith Storace
IT-TABIB CIAPPARA	Charles Thake
MARY CAMILLERI, Mart Henry	Ninì Fleri Soler
CHARLIE CAMILLERI, Hu Henry	Godwin Miceli
VICTOR BUTTIGIEG, Manager tal-Bank	Joe Bonello
NUSA, it-Tfajla ta' Charlie	Nathalie Spiteri
IS-SINJURA GRECH, Omm Mary	Marcelle Castillo
IS-SUR MARTIN, Direttur tal-Bank	Lino Falzon Santucci
L-ISPETTUR BORG, C.I.D.	Edwin Vella
Stage Manager	VICTOR CASTILLO
Assistant Stage Manager	LINO DEBONO
Stage Decor	LENA GANADO
Make-up	PAUL BUGEJA
Prompter	CARMEN AZZOPARDI
Head Electrician	CHARLES TABONE
Assistant Electrician	Manoel Theatre Staff
Head Carpenter	JOHN LAUS
	JOSEPH BORG

PRODUZZJONI TA' FRANK GANADO.

TNEJN F'WIEHED

"TNEJN F'WIEHED" hija traduzzjoni tal-kummiedja brillanti "Will Any Gentleman". ta' Vernon Sylvaïne. Din hija l-aqwa kummiedja li kiteb dan l-awtur.

Meta f'Settembru tas-sena 1950, ġiet ipprezentata għall-ewwel darba f'Londra, il-gazzetti kollha Ingliżi kienu fahhruha hafna. Artisti tal-films maghrufa bħal Robertson Hare, Arthur Riscoe u Constance Lorne, kienu hadmu fil-partijiet prinċipali.

Henry Camilleri, raġel twajjed u dinjituż, jinsab ipnotizzat kontra qalbu. F'dan l-istat isir bniedem b'zewġ uċuh, zewġ persuni f'wiehed, it-twajjed u l-brikkun. F'kelma wahda jaghtina eżempju ċar ta' bniedem li huwa "Tnejn f'Wiehed", jiġifieri, min-naha wahda narawh fi stat normali u min-naha l-oħra narawh bħala bniedem iehor, Casanova.

Sakemm jiġi fi stat normali, isib ruhu f'bosta komplikazzjonijiet u sitwazzjonijiet li fuqhom l-awtur żvolġa s-sugġett.

Il-Kumpannija MALETH għażlet din il-kummiedja, li ġiet maqluba għall-Malti minn Frank Ganado, għaliex għandha element tajjed fost il-membri tagħha, li jinqalghu tassew biex jaghtu l-interpretazzjoni mehtieġa.

MANOEL THEATRE MANAGEMENT COMMITTEE

Colonel G. C. GATT — *Chairman.*

Notary Dr. V.M PELLEGRINI, LL.D. — *Hon. Treasurer.*

Mr. A. AGIUS FERRANTE, L.P. — *Hon. Secretary.*

Mrs. INES BONELLO CASHA

Mr. GRAHAM BINNS, M.A. (Oxon)

} *Members.*

Mr. MICHAEL KISSAUN — *Manager.*

FOR PACKING, FORWARDING AND SHIPPING OF YOUR PERSONAL EFFECTS AND MOTOR CAR, AS WELL AS ANY TRAVEL PROBLEMS BY SEA OR AIR TO ANY DESTINATION.

APPLY TO YOUR AGENTS

DE MATTOS & SULLIVAN

150, ST. LUCIA STREET, VALLETTA

Telephone Numbers:

24715, 25946 and 27358

Office hours: 0900 - 1300 hours and
1430 - 1740 hours (Mondays to Fridays)
0900 - 1300 hours (Saturdays)

SPECIAL RATES AND FACILITIES
ARE OFFERED
TO H.M. FORCES PERSONNEL
AND EMIGRANTS.

DE MATTOS & SULLIVAN

Have you ever tried
the

BRITANNIA
BAR & RESTAURANT,

where English and
Continental meals are
served?

DO SO —
you will definitely
feel at home.

BRITANNIA
BAR & RESTAURANT,

Kingsway

Valletta.

7 days holiday in ROME for two
— **FREE**

Dunlopillo super-soft foam mattress
— **FREE**

Singer Treadle sewing machine
— **FREE**

These are the super prizes to be won
in the

LYNCAFE
INSTANT COFFEE
LOTTERY

Exchange your Lyncafe labels for free
lottery tickets at

J. CACHIA & SON
14, FLAT 9, STRAIT STREET,
VALLETTA.

DPL 28/61.

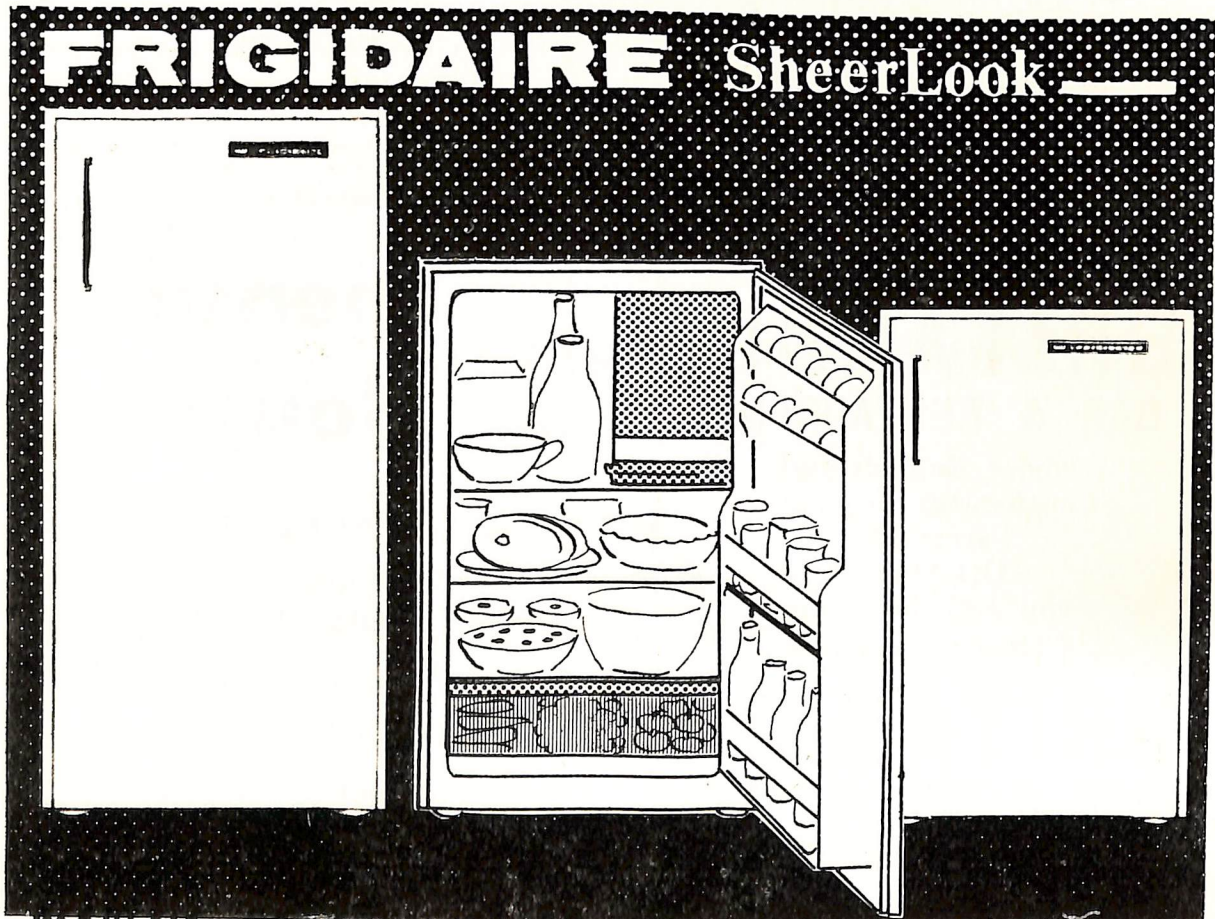
Shensa
House

VALLETTA.

*For home dressmaking
order VOGUE and
SIMPLICITY
paper patterns,
obtainable from our
shops.*

23 million satisfied **FRIGIDAIRE** owners *must* be right — why? —
because of **METER-MISER** economy and **FRIGIDAIRE**
quality.

A perfect example of **FRIGIDAIRE** beauty of design is
the



mamo's general store. 311, Kingsway, Valletta.

